HRA AN USIUS The Gazette of India

असाधारण

EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (iii) PART II—Section 3—Sub-section (iii) प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY



र्स. 39] No. 391 नई दिल्ली, शुक्रवार, मई 10, 2002/वैशाख 20, 1924 NEW DELHI, FRIDAY, MAY 10, 2002/VAISAKHA 20, 1924

भारत निर्वाचन आयोग

अधिसूचना

नई दिल्ली, 10 मई, 2002

आ.अ. 43(अ).—बिहार पुनर्गठन अधिनियम, 2000 के उपबंधों के अधीन झारखंड राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा निर्वाचित माने गए श्री दयानन्द सहाय का स्थान राज्य सभा में 7 जुलाई, 2004 को सम्मिलित करते हुए उस तारीख तक उनकी पदावधि समाप्त होने से पहले 19 मार्च, 2000 से उनकी मृत्यु हो जाने के परिणामस्वरूप रिक्त हो गया है, और

यत:, इस प्रकार उत्पन्न रिक्ति को भरने के प्रयोजन से एक उप निर्वाचन कराया जाना है;

अतः, अब लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 147, धारा 39 की उपधारा (1) और धारा 56 के अनुसरण में भारत निर्वाचन आयोग एतदद्वारा :—

- (अ) झारखंड राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा करता है कि उक्त अधिनियम के उपबंधों और उसके अधीन बनाए गए नियमों और आदेशों के अनुसार, 3 जुन, 2002 (सोमवार) से पहले, राज्य सभा में उक्त रिक्ति को भरने के प्रयोजन से एक सदस्य निर्वाचित कर दें।
 - (आ) उक्त निर्वाचन के सम्बन्ध में;
 - (i) नामनिर्देशन करने की अन्तिम तारीख 17 मई, 2002 (शुक्रवार)
 - (ii) नामनिर्देशनों की संवीक्षा की तारीख 18 मई, 2002 (शनिवार)
 - (iii) अभ्यर्थिताएं वापस लेने की अन्तिम तारीख 20 मई, 2002 (सोमवार)
 - (iv) यदि आवश्यक हुआ तो मतदान की तारीख 30 मई, 2002 (बृहस्पतिवार)
 - (v) वह तारीख जिसके पूर्व निर्वाचन पूरा कर लिया जाएगा नियत करता है। 3 जून, 2002 (सोमवार)
 - (इ) 9.00 बजे पूर्वाहन से 4.00 बजे अपराहन तक का समय ऐसे समय के रूप में नियत करता है जिसकी यदि आवश्यक हुआ तो निर्वाचन के लिए उक्त विनिर्दिष्ट तारीख को मतदान होगा।

[सं. 100/रा.स.-झार./1/2002(1)]

आदेश से,

शरन पाल सिंह, समिव

ELECTION COMMISSION OF INDIA

NOTIFICATION

New Delhi, the 10th May, 2002

O. N. 43(E).—Whereas, the seat of Shri Dayanand Sahay in the Council of states, deemed to be elected by the elected members of the Legislative Assembly of the State of Jharkhand under the provisions of the Bihar reorganisation Acts 2000, has become vacant on 19th March, 2002 by the reason of his death, before the expiration of his term of office which was upto and including the 7th July, 2004; and

WHEREAS, a bye-election is to be held for the prupose of filling the vacancy so caused:

NOW THEREFORE, in pursuance of section 147, sub-section (1) of section 39 and section 56 of the Representation of the People act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India hereby,—

- (A) calls upon the elected members of the legislative Assembly of the State of Jharkhand to elect, before 3rd June, 2002 (Monday) and in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder, a person for the purpose of filling the said vacancy in the Council of States:
 - (B) appoints, with respect to the said election;
 - (i) the 17th May, 2002 (Friday), as the last date for making nominations;
 - (ii) the 18th May, 2002 (Saturday), as the date for the scrutiny of nominations;
 - (iii) the 20th May, 2002 (Monday), as the last date for the withdrawal of candidatures:
 - (iv) the 30th May, 2002 (Thursday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
 - (v) the 3rd June, 2002 (Monday), as the date before which the election shall be completed; and
- (C) fixes the hours from 9.00 A.M. to 4.00 P.M., as the hours during which the poll shall if necessary, be taken on the date specified above for the election.

[No. 100)/CS-JKD/1/2002(1)] By Order, SHARAN PAL SINGH, Secv.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 10 मई, 2002

आ.अ. 44(अ). — लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 21 के अनुसरण में और धारा 22 की उपधारा (1) -द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग झारखंड राज्य सरकार के परामर्श से एतद्वारा 10 मई, 2002 को भारत के राजपत्र में आयोग की अधिसुचना के अनुसरण में, उक्त राज्य में राज्य सभा के लिए उप-निर्वाचन के संबंध में.—

- (i) नीचे की सारणी के स्तम्भ (1) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित करता है।
- (ii) उक्त सारणी के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर की उसके कृत्यों के पालन में सहायता के लिए सहायक रिटर्निंग आफिसर नियुक्त करता है।

सारणी

रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित अधिकारी	सहायक रिटर्निंग आफिसर के रूप में नियुक्त अधिकारी
प्रभारी सचिव, झारखंड विधान सभा सचिवालय	उप सचिव, झारखंड विधान सभा सचिवालय

[सं. 100/रा.स.-शार./1/2002(2)]

आदेश से,

शरन पाल सिंह, सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 10th May, 2002

- O.N. 44(E).—In pursuance of section 21, and in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of section 22, of the representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India, in consultation with the Government of the State of jharkhand, hereby.—
 - (i) designates the officer, specified in column (1) of the table below, to be the Returning Officer; and
- (ii) appoints the officer, specified in column (2) of the said Table, to be the Assistant returning Officer to assist the Returning Officer in the performance of his functions;

in respect of the bye-election to the Council of States, to be held in that State in pursuance of the Commission's notification, published in the Gazette of India on 10th May, 2002 —

TABLE

Officer Designated as Returning Officer	Officer Appointed as Assistant Returning Officer
Secretary in charge, Jharkhand Legislative	Deputy Secretary, Jharkhand Legislative Assembly
Assembly Secretariat	Secretariat

[No. 100/CS-JKD/1/2002(2)]

By Order.

SHARAN PAL SINGH, Secv.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 10 मई, 2002

आ.अ. 45(अ).—यत:, त्रिपुरा राज्य विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा निर्वाचित श्री खगन दास का स्थान राज्य सभा में 02 अप्रैल, 2002 को सम्मिलत करते हुए उस तारीख तक उनकी पदावधि समाप्त होने से पूर्व लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 की धारा 69 की उप-धारा (2) के साथ पठित उक्त अधिनियम की धारा 68 की उप-धारा (4) की धारा 67क में निहित उपबंधों की शर्तों पर 25 फरवरी, 2002 को लोक सभा के निर्वाचित हो जाने के परिणामस्वरूप, रिक्त हो गया है, और

यत:, इस प्रकार उत्पन्न रिक्ति को भरने के लिए उप निर्धाचन कराया जाना है;

अतः, अब लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 147, धारा 39 की उपधारा (1) और धारा 56 के अनुसरण में भारत निर्वाचन आयोग एसदुद्वारा :—

(अ) त्रिपुरा राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा करता है कि 03 जून, 2002 से पूर्व उक्त अधिनियम के उपबंधों और उसके अधीन बनाए गए नियमों और आदेशों के अनुसार राज्य सभा में उक्त रिक्ति को भरने के प्रयोजन से एक सदस्य निर्वाचित कर दें;

(आ) उक्त निर्वाचन के सम्बन्ध में,

- (क) नामनिर्देशन करने की अन्तिम तारीख 17 मई, 2002 (शुक्रवार)
- (ख) नामनिर्देशनों की संवीक्षा की तारीख 18 मई, 2002 (शनिवार)
- (ग) अभ्यर्थिताएं वापस लेने की अन्तिम तारीख 20 मई, 2002 (सोमवार)
- (ঘ) वह तारीख, जिसको यदि आवश्यक हुआ तो मतदान होगा और 03 जून, 2002 (बृहस्पतिवार)
- (ङ) वह तारीख जिससे पूर्व निर्वाचन सम्पन्न करा लिया जाएगा, और 03 जून, 2002 (सोमवार)
- (इ) 9.00 बजे पूर्वाहन से 4.00 बजे अपराहन तक का समय ऐसे सभय के रूप में नियत करता है जिसके दौरान यदि आवश्यक हुआ तो निर्वाचन के लिए उक्त विनिर्दिष्ट तारीख को मतदान होगा।

[सं. 100/रा.स.-त्रिपुरा/1/2002(1)]

आदेश से,

शरन पाल सिंह, सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 10th May, 2002

O.N. 45(E).—Whereas, the seat of Shri Khagen Das in the Council of States, elected by the elected members of the Legislative Assembly of the State of Tripura, has become vacant on 25th February, 2002 in terms of the provisions contained in Sub-section (2) of Section 69 of the Representation of the People Act, 1951 read with Section 67A of Sub-section (4) of Section 68 of the said Act consequent upon his election to the House of the People on 25th February, 2002, before the expiration of his term of office which was upto and including the 2nd April, 2004; and

Whereas, a bye-election is to be held for the purpose of filling the vacancy so caused:

Now, therefore, in pursuance of Section 147, Sub-section (1) of Section 39 and Section 56 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India hereby—

(a) calls upon the elected members of the Legislative Assembly of the State of Tripura to elect, before 3rd June, 2002 (Monday) and in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder, a person for the purpose of filling the said vacancy in the Council of States;

- (b) appoints, with respect to the said election:
 - (i) the 17th May. 2002 (Friday), as the last date for making nominations:
 - (ii) the 18th May. 2002 (Saturday), as the date for the scrutiny of nominations;
 - (iii) the 20th May. 2002 (Monday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
 - (iv) the 30th May, 2002 (Thursday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
 - (v) the 3rd June. 2002 (Monday), as the date before which the election shall be completed; and
- (c) fixes the hours from 9.00 A.M. to 4.00 P.M., as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken on the date specified above for the election.

[No. 100/CS-TP/1/2002 (1)]

By Order,

SHARAN PAL SINGH, Secv.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 10 मई, 2002

आ.अ. 46(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 21 के अनुसरण में और धारा 22 की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्त शक्तियों का प्रयोग करते हुए भारत निर्वाचन आयोग त्रिपुरा सरकार के परामर्श से 10 मई, 2002 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित आयोग की अधिसूचना के अनुसरण में, उक्त राज्य में राज्य सभा के लिए उप-निर्वाचन के संबंध में,—

- (i) नीचे की सारणी के स्तम्भ (1) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निए आफिसर के रूप में पदाभिहित करता है, और
- (ii) उक्त सारणी के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर की उसके कृत्यों के पालन में सहायता के लिए सहायक रिटर्निंग आफिसर नियुक्त करता हैं।

सारणी

रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित अधिकारी	सहायक रिटर्निंग आफिसर के रूप में नियुक्त अधिकारी
सचिव, त्रिपुरा विधान सभा	ओ.एस.डी. त्रिपुरा विधान सभा

[सं. 100/रा.स.-त्रिपुरा/1/2002(2)]

आदेश सै

शरन पाल सिंह, सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 10th May, 2002

- O.N. 46(E).—In pursuance of Section 21, and in exercise of the powers conferred by Sub-section (1) of Section 22, of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India, in consultation with the Government of the State of Tripura, hereby—
 - (i) designates the officer, specified in column (1) of the Table below, to be the Returning Officer; and
 - (ii) appoints the officer, specified in column (2) of the said Table, to be the Assistant Returning Officer to assist the Returning Officer in the performance of his functions;

in respect of the bye-election to the Council of states, to be held in that State in pursuance of the Commission's notification, published in the Gazette of India on 10th May, 2002:

TABLE

Officer Designated as Returning Officer	Officer Appointed as Assistant Returning Officer
Secretary. Tripura Legislative Assembly	O.S.D. Tripura Legislative Assembly

[No. 100/CS-TP/1/2002 (2)]

By Order,

SHARAN PAL SINGH, Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 10 मई, 2002

आ.अ. 47(अ).—यत:, पंजाब राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा निर्वाचित सरदार बलविंदर सिंह भून्डर का स्थान राज्य सभा में उनके त्याग-पत्र दे देने के परिणाम स्थरूप, 09 अप्रैल, 2004 को सम्मिलित करते हुए उस तारीख तक उनकी पदावधि समाप्त होने से पूर्व 07 मार्च, 2002 से रिक्त हो गया है; और

यत:, इस प्रकार उत्पन्न रिक्ति को भरने के प्रयोजन से एक उप निर्वाचन कराया जाना है;

अत:, अब, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 147, धारा 39 की उप-धारा (1) और धारा 56 के अनुसरण में, भारत निर्वाचन आयोग एतदृद्वारा---

- (अ) पंजाब राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा करता है कि 03 जून, 2002 से पूर्व उक्त अधिनियम के उपबंधों और उसके अधीन बनाए गए नियमों और आदेशों के अनुसार राज्य सभा में उक्त रिक्ति को भरने के प्रयोजन से एक सदस्य निर्वाचित कर दें;
- (आ) उक्त निर्वाचन के सम्बन्ध में-

(क) नाम निर्देशन करने की अन्तिम तारीख

17 मई, 2002 (शुक्रवार);

(ख) नाम निर्देशनों की संवीक्षा की तारीख

18 मई, 2002 (शनिवार);

(ग) अभ्यर्थिताएं वापस लेने की अन्तिम तारीख

20 मई, 2002 (सोमवार);

(घ) वह तारीख, जिसको यदि आवश्यक हुआ तो, मतदान होगा और

30 मई, 2002 (बृहस्पतिवार);

(ङ) वह तारीख जिससे पूर्व निर्वाचन सम्पन्न करा लिया जाएगा: और

03 जन, 2002 (सोमवार)

(इ) 9.00 बजे पूर्वाहन् से 4.00 बजे अपराहन तक का समय, ऐसे समय के रूप में नियत करता है जिसके दौरान यदि आवश्यक हुआ तो, निर्वाचन के लिए उक्त विनिर्दिष्ट तारीख को, मतदान होगा।

[सं. 100/रा.स.-पंजा./1/2002(1)]

आदेश से,

शरन पाल सिंह, सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 10th May, 2002

O. N. 47(E).—Whereas, the seat of Sardar Balwinder Singh Bhundar in the Council of states, elected by the elected members of the Legislative Assembly of the State of Punjab, has become vacant on 07th March, 2002 by the reason of his resignation, before the expiration of his term of office which was upto and including the 9th April, 2004; and

Whereas, a bye-election is to be held for the purpose of filling the vacancy so caused;

Now, therefore, in pursuance of section 147, sub-section (1) of section 39 and section 56 of the Representation of the People act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India hereby.—

- (A) calls upon the elected members of the legislative Assembly of the State of Punjab to elect, before 3rd June, 2002 (Monday) and in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder, a person for the purpose of filling the said vacancy in the Council of States:
 - (B) appoints, with respect to the said election;
 - (i) the 17th May, 2002 (Friday), as the last date for making nominations:
 - (ii) the 18th May, 2002 (Saturday), as the date for the scrutiny of nominations;
 - (iii) the 20th May, 2002 (Monday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
 - (iv) the 30th May, 2002 (Thursday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
 - (v) the 3rd June, 2002 (Monday), as the date before which the election shall be completed; and
- (C) fixes the hours from 9.00 A.M. to 4.00 P.M., as the hours during which the poll shall if necessary, be taken on the date specified above for the election.

[No. 100/CS-PB/1/2002(1)]

By Order,

SHARAN PAL SINGH, Secy.

अधिसचना

नई दिल्ली, 10 मई, 2002

आ.अ. 48(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 21 के अनुसरण में और धारा 22 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, भारत निर्वाचन आयोग पंजाब सरकार के परामर्श से 10 मई, 2002 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित आयोग की अधिसूचना के अनुसरण में, उक्त राज्य में राज्य सभा के उप निर्वाचन के सम्बन्ध में :--

- (1) नीचे की सारणी के सतम्भ (1) मे विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित करता है: और
- (2) उक्रत सारणी के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर की उसके कृत्यों के पालन में सहायता के लिए सहायक रिटर्निंग आफिसर नियुक्त करता है।

		Δ.
т	7	т
711	10	

रिटर्निंग आफसर के रूप में पदाभिष्टित अधिकारी	सहायक रिटर्निंग आफिसर के रूप में नियुक्त अधिकारी
1	2
सचिव, पंजाब विधान सभा सचिवार्तैय, चण्डीगढ्	अवर सचिव, पंजाब विधान सभा सचिवालय, चण्डीगढ्
	[Hi 100(HHi Hint (1/2002(2)]

[सं. 100/रा.सं.-पंजाब./1/2002(2)]

आदेश से,

शरन पाल सिंह, सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 10th May, 2002

- O.N. 48(E):— In pursuance of section 21, and in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 22, of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India, in consultation with the Government of the State of punjab, hereby—
 - (i) designates the officer, specified in column (1) of the TABLE below, to be the Returning Officer; and
 - (ii) appoints the officer, specified in column (2) of the said Table, to be the Assistant Returning Officer to assist the Returning Officer in the performance of his functions;

in respect of the bye-election to the Council of states, to be held in that State in pursuance of the Commission's notification, published in the Gazette of india on 10th May, 2002:

TABLE

Officer Designated as Returning Officer	Officer Appointed as Assistant Returning Officer
Secretary. Punjab Vidhan Sabha Secretariat, Chandigarh.	Under Secretary, Punjab Vidhan Sabha Secretariat, Chandigarh,

[No. 100/CS-PB/1/2002(2)]

By Order,

SHARAN PAL SINGH, Secv.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 10 मई, 2002

आ.अ. 49(अ).—यत:, उत्तर प्रदेश राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों द्वारा निर्वाचित श्री मोहम्मद आजम खान का स्थान राज्य सभा में उनके त्याग-पत्र दे देने के परिणाम स्थरूप, 25 नवम्बर, 2002 को सम्मिलित करते हुए उस तारीख तक उनकी पदाविध समाप्त होने से पूर्व 09 मार्च, 2002 से रिक्त हो गया है; और

यत:, इस प्रकार उत्पन्न रिक्ति को भरने के लिए उप निर्वाचन कराया जाना है;

अतः, अब, लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 147, धारा 39 की उप-धारा (1) और धारा 56 के अनुसरण में, भारत निर्वाचन आयोग एतदृद्वारा—

(अ) उत्तर प्रदेश राज्य की विधान सभा के निर्वाचित सदस्यों से यह अपेक्षा करता है कि 03 जून, 2002 से पूर्व उक्त अधिनियम के उपबंधों और उसके अधीन बनाए गए नियमों और आदेशों के अनुसार राज्य सभा में उक्त रिक्ति को भरने के प्रयोजन से एक सदस्य निर्वाचित कर दें;

(आ) उक्त निर्वाचन के सम्बन्ध में—

(क) नाम निर्देशन करने की अन्तिम तारीख : 17 मई, 2002 (शुक्रवार):

(ख) नाम निर्देशनों की संवीक्षा की तारीख 18 मई, 2002 (शनिवार);

(ग) अभ्यर्थिताएं वापस लेने की अन्तिम तारीख 20 मई, 2002 (सोमवार);

(घ) वह तारीख, जिसको यदि आवश्यक हुआ तो, मतदान होगा और 30 मई, 2002 (बृहस्पतिवार);

(ङ) वह तारीख जिससे पूर्व निर्वाचन सम्पन्न करा लिया जाएगा; और 03 जून, 2002 (सोमवार)

(इ) 9.00 बजे पूर्वाह्न से 4.00 बजे अपराह्न तक का समय, ऐसे भमय के रूप में नियत करता है जिसके दौरान यदि आवश्यक हुआ तो, निर्वाचन के लिए उक्त विनिर्दिष्ट तारीख को, मतदान होगा।

[सं. 100/रा.स./उ.प्र./1/2002(1)]

आदेश से,

शरन पाल सिंह, सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 10th May, 2002

O.N. 49(E):—Whereas, the seat of Shri Mohd. Azam Khan in the Council of States, elected by the elected members of the Legislative Assembly of the State of Uttar Pradesh has become vacant on 9th March. 2002 by the reason of his resignation, before the expiration of his term of office which was upto and including the 25th November, 2002; and

Whereas, a bye-election is to be held for the purpose of filling the vacancy so caused:

Now, therefore, in pursuance of Section 147, Sub-section (1) of Section 39 and Section 56 of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India hereby—

- (a) calls upon the elected members of the Legislative Assembly of the State of Uttar Pradesh to elect, before 3rd June, 2002 (Monday) and in accordance with the provisions of the said Act and of the rules and orders made thereunder, a person for the purpose of filling the said vacancy in the Council of States;
- (b) appoints, with respect to the said election;
 - (i) the 17th May, 2002 (Friday), as the last date for making nominations:
 - (ii) the 18th May, 2002 (Saturday), as the date for the scrutiny of nominations;
 - (iii) the 20th May, 2002 (Monday), as the last date for the withdrawal of candidatures;
 - (iv) the 30th May, 2002 (Thursday), as the date on which a poll shall, if necessary, be taken; and
 - (v) the 3rd June, 2002 (Monday), as the date before which the election shall be completed; and
- (c) fixes the hours from 9.00 A.M. to 4.00 P.M., as the hours during which the poll shall, if necessary, be taken on the date specified above for the election.

[No. 100/CS-UP/1/2002 (1)]

By Order,

SHARAN PAL SINGH, Secy.

अधिसूचना

नई दिल्ली, 10 मई, 2002

आ.अ. 50(अ).—लोक प्रतिनिधित्व अधिनियम, 1951 (1951 का 43) की धारा 21 के अनुसरण में और धारा 22 की उप-धारा (1) द्वारा प्रदत्त शिक्तयों का प्रयोग करते हुए, भारत निर्वाचन आयोग उत्तर प्रदेश राज्य सरकार के परामर्श से 10 मई, 2002 को भारत के राजपत्र में प्रकाशित आयोग की अधिसूचना के अनुसरण में, उक्त राज्य में राज्य सभा के उप निर्वाचन के सम्बन्ध में :—

- (1) त्रीचे की सारणी के स्तम्भ (1) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिष्ठित करता है: और
- (2) उक्त सारणी के स्तम्भ (2) में विनिर्दिष्ट अधिकारी को रिटर्निंग आफिसर की उसके कृत्यों के पालन में सहायता के लिए सहायक रिटर्निंग आफिसर मियुक्त करता है।

सारणी	
रिटर्निंग आफिसर के रूप में पदाभिहित अधिकारी	सहायक रिटर्निंग आफिसर के रूप में नियुक्त अधिकारी
1	2
सचिव, विधान सभा, उत्तर प्रदेश	विशेप सचिव, विधान सभा, उत्तर प्रदेश

[सं. 100/रा.स.-उ. प्र./1/2002(2)]

आदेश से.

शरन पाल सिंह, सचिव

NOTIFICATION

New Delhi, the 10th May, 2002

- O.N. 50(E).—In pursuance of Section 21, and in exercise of the powers conferred by sub-section (1) of Section 22, of the Representation of the People Act, 1951 (43 of 1951), the Election Commission of India, in consultation with the Government of the State of Uttar Pradesh, hereby—
 - (i) designates the officer, specified in column (1) of the Table below, to be the Returning Officer; and
 - (ii) appoints the officer, specified in column (2) of the said Table, to be the Assistant Returning Officer to assist the Returning Officer in the performance of his functions;

in respect of the bye-election to the Council of States, to be held in that State in pursuance of the Commission's notification, published in the Gazette of India on 10th May, 2002:

TABLE

Officer Designated as Returning Officer	Officer Appointed as Assistant Returning Officer
Secretary, Legislative Assembly, Uttar Pradesh	Special Secretary, Legislative Assembly, Uttar Pradesh,

[No. 100/CS-UP/1/2002 (2)]

By Order,

SHARAN PAL SINGH, Secy.